Bundesblatt

100. Jahrgang.

Bern, den 29. April 1948.

Band II.

Erscheint wöchentlich. Preis 28 Franken im Jahr, 15 Franken im Halbjahr, zuzüglich Nachnahme- und Postdestellungsgedühr. Einrückungsgebühr: 50 Rappen die Petitzeile oder deren Raum. — Inserate franko an Stämpfti & Cie. in Bern.

5431

Botschaft

des

Bundesrates an die Bundesversammlung betreffend die Bewilligung von Krediten für Materialanschaffungen der Post-, Telegraphen- und Telephonverwaltung für das Jahr 1949

(Vom 23. April 1948)

Herr Präsident! Hochgeehrte Herren!

Die Post-, Telegraphen- und Telephonverwaltung hat jedes Jahr bedeutende Materialmengen, wie Telephonkabel, Telephonzentralen, Teilnehmerapparate, Fahrzeuge und dergleichen zu beschaften. Der Materialbezug begegnet immer noch grossen Schwierigkeiten; es muss mit sehr langen Lieferfristen gerechnet werden. Es ist deshalb notwendig, die Verwaltung in die Lage zu versetzen, ihre Bestellungen möglichst frühzeitig aufzugeben. Es handelt sich dabei um Material, das zum unaufschiebbaren Ersatz nicht mehr voll gebrauchsfähiger Anlagen und abgenützter Gebrauchsgegenstände sowie zum Ausbau ungenügender Anlagen benötigt wird, wenn die PTT-Verwaltung ihren Dienst entsprechend den weiterhin wachsenden Verkehrsbedürfnissen der Wirtschaft und der Bevölkerung in geordneter Weise weiterführen soll. Deshalb sollte ihr schon in der Junisession 1948 ein Kredit für einen Teil der auf Rechnung 1949 anzuschaffenden Materialien bewilligt werden, und zwar:

A 70 - 1 1	Fr.
A. Betriebsrechnung	1 100 000
I. Personal	
l. Dienstkleider	1 000 000
II. Diensträume	
d. Änderung, Unterhalt und Kleinanschaffungen von Mobiliar	
und Gerätschaften	100 000
Bundesblatt. 100. Jahrg. Bd. II.	13

C. Kapitalrechnung	Fr. 46 986 200
II. Betriebsanlagen	34 496 200
a. Telegraphenlinien und -Apparate	500 000 83 296 200
c. Radiorundspruchlinien und -Apparate	700 000
III. Mobilien	12 440 000
a. Bahnfahrzeuge	2 800 000
b. Motorfahrzeuge	8 940 000 1 200 000
Begründung	Fr.
Zu A. I. 1, A. II. d. und C. III. d. Der langen Lieferfristen wegen müssen heute auch Uniformtücher, Möbel und Bureaumaschinen lange im voraus bestellt werden.	2 300 000
Zu C. II. 2—c. Im Jahre 1947 betrug die Vermehrung der Telephonhauptanschlüsse 26 652, die der Sprechstellen 47 408. Der Gesprächsverkehr ist immer noch im Steigen begriffen. Bei dieser seit Jahren stetig andauernden und von der Wirtschaftskonjunktur weitgehend unabhängigen Entwicklung sind die vorgesehenen Bestellungen des für die Leitungsbauten, Zentralen und Stationseinrichtungen im Jahre 1949 nötigen Materials unaufschiebbar	84 496 200
Zu C. III. a. Es handelt sich in der Hauptsache um den Ersatz von veralteten, zweiachsigen Bahnpostwagen	2 300 000
Zu C. III. b. Für die Erneuerung des Motorwagenparks werden benötigt.	8 940 000
im Reisendendienst (Personentransportwagen)	5 000 000
im Postbetriebsdienst (Lastwagen, Kleinautos, Handwagen, Schlepper und Elektromobile)	3 540 000
im Telephonbaudienst (Lastwagen, Kabelmesswagen, Kabeltransportwagen)	400 000

Die verlangten Kredite bilden einen Bestandteil des allgemeinen Voranschlages für das Jahr 1949 und werden in diesen eingestellt. Für die Materialien,

die ohne Nachteil erst im Jahre 1949 bestellt werden können, werden die Kreditbegehren im Dezember 1948 mit dem ordentlichen Voranschlag für das Jahr 1949 vorgelegt.

Wir beehren uns, Ihnen die Genehmigung des hievor aufgeführten Kreditbegehrens zu beantragen, und benützen den Anlass, Sie, Herr Präsident, hochgeehrte Herren, unserer vollkommenen Hochachtung zu versichern.

Bern, den 23. April 1948.

Im Namen des schweiz. Bundesrates,

Der Bundespräsident:

Celio

Der Bundeskanzler: Leimgruber (Entwurf)

Bundesbeschluss

betreffend

die Bewilligung von Krediten für Materialanschaffungen der Post-, Telegraphen- und Telephonverwaltung für das Jahr 1949

Die Bundesversammlung der schweizerischen Eidgenossenschaft,

nach Einsicht in eine Botschaft des Bundesrates vom 28. April 1948,

beschliesst:

Für Materialanschaffungen der Post-, Telegraphen- und Telephonverwaltung werden die hienach erwähnten Kredite bewilligt. Sie bilden einen Bestandteil des allgemeinen Voranschlages für das Jahr 1949 und sind in diesen einzubeziehen.

A. Betriebsrechnung	Fr. 1 100 000
I. Personal	
1. Dienstkleider	1 000 000
II. Diensträume	
d. Änderung, Unterhalt und Kleinanschaffungen von Mobiliar und Gerätschaften	100 000
C. Kapitalrechnung	46 986 200
II. Betriebsanlagen	84 496 200
 a. Telegraphenlinien und -Apparate b. Telephonlinien und -Apparate c. Radiorundspruchlinien und -Apparate 	
III. Mobilien	12 440 000
a. Bahnfahrzeuge	2 300 000 8 940 000 1 200 000

Schweizerisches Bundesarchiv, Digitale Amtsdruckschriften Archives fédérales suisses, Publications officielles numérisées Archivio federale svizzero, Pubblicazioni ufficiali digitali

Botschaft des Bundesrates an die Bundesversammlung betreffend die Bewilligung von Krediten für Materialanschaffungen der Post-, Telegraphen- und Telephonverwaltung für das Jahr 1949 (Vom 23. April 1948)

In Bundesblatt

Dans Feuille fédérale

In Foglio federale

Jahr 1948

Année

Anno

Band 2

Volume

Volume

Heft 17

Cahier

Numero

Geschäftsnummer 5431

Numéro d'affaire

Numero dell'oggetto

Datum 29.04.1948

Date

Data

Seite 181-184

Page

Pagina

Ref. No 10 036 219

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les. Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.